

每1°C盡在掌握 烹調從此精確無誤

Precise To The Degree

For Perfect Cooking Results

煮好餓,講求火力控制,將烹調溫度完美掌控,每道菜都是完美佳餚!德國寶WiFi智能雙頭電磁電陶爐配備無線溫度探針,助您深入食材內部監測內裡溫度變化,準確至1°C,相比僅探測鍋具溫度的傳統測溫煮食爐,讓您可更精確掌握食材烹調情況,生熟無需靠估。 Cooking a delicious dish requires precise control of the heat. German Pool WiFi Smart Induction & Ceramic Hybrid Cooker's wireless temperature probe allows you to accurately monitor the internal temperature of the food ingredients so food will not come out overcooked or undercooked.

專業大廚私家炮製 完美生熟合乎您想

Dishes Cooked To Perfection

Like Having Your Personal Professional Chef

簡單設置烹調溫度後,德國寶WiFi智能雙頭電磁電陶爐將全自動調節火力,實現恆溫烹調,全程毋須手動操作亦毋須睇火,猶如專業大廚 代勞,根據您的口味精準烹調,輕鬆煮出「您想」完美生熟程度,尤其適合用於低溫慢煮等對溫度有嚴格要求的菜式。

Simply set the temperature, and the cooker will automatically adjust cooking power to achieve precise and consistent cooking, so you won't have to manually operate or monitor the cooking process. Food is done to perfection just the way you like it, especially helpful when cooking sous-vide or dishes that require strict temperature control.







戶外遙距關機

Remote Turn Off Outdoor

煲老火湯毋須擔心忘記關煮食爐;即使身在戶外 亦可一鍵關機,安全又安心

No more worrying about forgetting to turn off the stove when you rushed out the door; now you can turn it off by phone anytime anywhere

智能精準控溫

Smart Precision Temperature Control

精確掌握食物內裡溫度,自動智能調控火候,輕 鬆煮出最理想佳餚

Food temperature can be controlled precisely by App and smart temperature probe

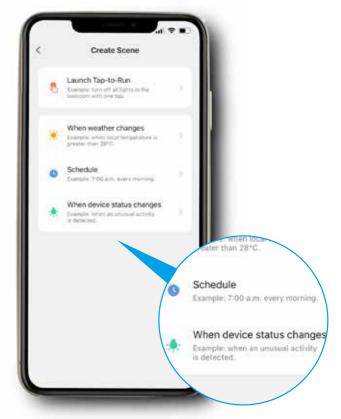


量身訂製智能食譜

Smart Recipes At Your Fingertips

百變智能雲端食譜,一鍵全自動烹調,毋須手動 操作,讓您秒變星級大廚

Wide selection of handy Cloud recipes, simply click-n-cook for a perfect meal



智能同步抽油煙機

Smart Sync With Range Hood

以WiFi連動抽油煙機,控制煮食爐火力時自動調 節吸力,煮食更方便

Connect cooker with range hood via WiFi, and when you adjust the cooker's power, range hood will auto-sync suction power to keep up with the need



電陶爐

Ceramic Cookhob

遠紅外線光波垂直集中加熱,3秒即熱,最高火力達2,200W,且不會放射有害幅射,使用時更放心。配備內環及雙環加熱模式,可根據鍋具尺寸及所需火力靈活調整

2,200W of radiation-free far infrared rays heat up in just 3 seconds, and the dual ring design allows for flexible adjustment of heat intensity depending on cookware size and desired cooking requirements

鴛鴦爐頭 兩全其美

電磁爐

Induction Cookhob

配備電磁感應發熱與嶄新智能火力調控技

術,最高火力達2,800W,加熱效率高、速度

快;強大火力不但能媲美明火,溫度控制還

比一般燃氣煮食爐更準確、更穩定、更均匀

2,800W of advanced electromagnetic induction heating

power together with innovative intelligent heat control

technology provide more precise, stable, and uniform

temperature control than conventional gas stoves

Hybrid Cooktops For The Best Of Both Worlds

德國寶WiFi智能雙頭電磁電陶爐,雙爐合璧,集合先進磁應發熱科技與紅外線光波加熱技術,擺脱傳統煮食爐的限制;不論鍋具材質,一概適用,更特設10段火力調校,兩個爐頭合共最高火力達2,800W,煎炒煮炸、煲煮燉焗樣樣皆能,滿足你所有烹調需求。
The double-hob WiFi Smart Induction and Ceramic Cooker combines the power of advanced electromagnetic induction heating technology and infrared halogen heating technology, breaking free from the limitations of traditional cooking stoves; fulfilling all your cooking needs from fiery stir-frying to slow stewing.



任何鍋具全都適用

Compatible With All Cookware

不論器皿材質,只要是耐熱鍋具均可加熱;煲水用不銹鋼煲、煲藥膳用瓦煲、燜牛腩用陶瓷鍋、煮煲仔飯用砂鍋,或用玻璃鍋煲老火靚湯皆可,讓您能以最合適的鍋具和烹調方法,將食材的色、香、味全面發揮!

Ceramic cookhob is compatible with all heat-resistant cookware from stainless steel, cast iron, ceramic, claypot to even tempered glass, allowing you to use your favorite go-to pots and pans to cook different cuisines to bring out their most authentic flavors.





德國SCHOTT CERAN® 耐高溫陶瓷玻璃 Germany SCHOTT CERAN®

Heat-Resistant Glass Ceramic

德國寶WiFi智能雙頭電磁電陶爐的面板嚴選德國SCHOTT CERAN玻璃製造,堅固耐用,耐熱高達750℃;玻璃表面平滑光潔,只需輕鬆一抹就能去除污漬,方便清潔又美觀。

Glass panel is carefully crafted using Germany's SCHOTT CERAN® glass ceramic. Renowned for its robustness and durability, with a high heat resistance of up to 750°C, the smooth glossy surface is both impeccably stylish and easy to clean.

升級版滑動欄 操作簡單易用

Upgraded Slide Bar Design

For Ease Of Use

全新升級版滑動欄由0-9數字按鍵所組成,使用時既可左右滑動調校火力或時間,亦可直接點按數字按鍵選擇對應的火力檔位或輸入時間,使用更簡單,享調更得心確重。

Simply glide your finger along the slider regulating key from 0-9 or tap on the number directly to adjust power instantly, effortlessly speeding up the process and saving you the hassle of cumbersome repetitive pressing.





12小時超長定時 煲靚湯毋須睇火

12-Hour Timer Perfect For Soups & Stews

按鍵簡單設置12小時定時烹調,電磁電陶爐將自動倒數,並於選定 時間自動關機,簡單方便,尤其適合用於煲老火湯、燉湯或燜牛腩 等需要長時間慢火烹調的菜式。

Simply set the off-timer for the cooking duration needed, and WiFi Smart Induction & Ceramic Hybrid Cooker will automatically turn off when the timer countdown is up, perfect for cooking soups and stews that require cooking for hours.



多重安全保護

Multiple Safety Protection

按鍵簡單設置12小時定時烹調,電磁電陶爐將自動倒數,並於選定 時間自動關機,簡單方便,尤其適合用於煲老火湯、燉湯或燜牛腩 等需要長時間慢火烹調的菜式。

Equipped with multiple safety features including overheating protection, dry-boil protection, spillage automatic shutdown, extended cool-down and voltage fluctuation protection to ensure the utmost user safety; additional Forced Shutdown function allows user to bluntly cut off the power supply in case of unforeseen hectic moments.



雙獨立13A插頭

13A x 2 Plug-n-Use

配備兩條獨立13A電源線,無需繁複安裝駁線,一插即煮極之方便。 Each hob is equipped with its own individual 13A plug, no power-sharing and no installation necessary.



SuperBoost功能 SuperBoost Function

一按瞬間達至最大火力,毋需久等層層遞進,極具效率,爆炒必備。 One simple tap boosts power output to the maximum, especially handy for fiery



童鎖功能

Child Lock Function

啟動童鎖後按鍵無效,避免兒童意外操作,清潔面板時亦倍添方便。 When child lock is activated, all controls become inoperable to ensure safety, and also makes cleaning the panel easier.



餘溫警告指示 Hot Surface Warning

電陶爐使用後表面尚有餘熱,面板閃爍「H」提醒用家,避免燙手。 After the ceramic cookhob is turned off but still hot to the touch, control panel will flash "H" to remind user not to touch.



鍋具檢測功能

Cookware Detection Function

使用電磁爐時,當檢測到使用非導磁鍋具,即時自動停止加熱。 Induction cookhob will automatically stop heating when it detects the cookware is not ferromagnetic, ensuring user safety.



鋁合金邊框設計

Aluminum alloy Frame

採用銀色鋁合金框架,具有極佳的耐腐蝕性,時尚美觀又耐用。 Silver-colored frame made of premium aluminum alloy is aesthetically pleasing and offers excellent corrosion resistance.



GERMAN POOL (HONG KONG) LIMITED 德國寶(香港)有限公司

中國香港 Hong Kong, China

銅鑼灣Fashion Walk京士頓街9號 Fashion Walk, 9 Kingston Street, Causeway Bay T. +852 3110 2030 ⑤+852 6530 5963

土瓜灣新寶工商中心地舖 Upper G/F, Newport Centre, Tokwawan T. +852 2773 2828 ⑤+852 9387 2380

九龍灣MegaBox L5-5舗 Shop L5-5, MegaBox, Kowloon Bay T. +852 3907 0356 ⑤+852 9018 8648

中國澳門 Macau, China

中國英門 Macdu, Cillia 澳門青洲大馬路 (青洲新路) 515號美居廣場第二期 樓A座 1 Andar A, Edf. Mei Kui Kuong Cheong Fase 2, 515 Av. do Conselheiro Borja T. +853 2875 2699

中國內地 Mainland China

佛山市順德區大良街道五沙新翔路 Xinxiang Road, Wusha, Daliang, Shunde District, Foshan City T. +86 757 2219 6888











